

**Nabídka na realizaci objednávky  
č. 94/165110280**

**Smluvní strany**

<p><b>Ministerstvo: Česká republika- Ministerstvo obrany</b> Tychonova 221/1 160 01 Praha 6 IČO: 601 62 694</p> <p><b>Jehož jménem jedná: Mgr. Lubor KOUDELKA</b> náměstek pro řízení sekce vyzbrojování a akvizice na základě příkazu k zastupování</p> <p>Kontaktní osoba: <b>Ing. Jiří Gottvald</b> Telefon: [redacted] e-mail: [redacted]</p>	<p><b>Dodavatel: TATRA DEFENCE VEHICLE a.s.</b> Kodaňská 521/57 101 00 Praha 10 - Vršovice IČO: 241 52 269</p> <p><b>Jehož jménem jedná:</b> [redacted] na základě plné moci</p> <p>Kontaktní osoba: [redacted] Telefon: [redacted] e-mail: [redacted]</p>
---	--

Požadovaná servisní činnost:	Provedení běžné opravy - naplnění lahve (déle jen BO) PPZ 8L po aktivaci systému v motorovém prostoru.	
Identifikace a dislokace techniky	Označení: Výrobní číslo: VPZ: Dislokace:	láhev PPZ -nádob FA 8L NO 7254  VÚ 8660 Vyškov
Označení uživatele techniky	VÚ/VZ: Adresa:	VÚ 8660 Víta Nejedlého, 682 01 Vyškov
Zástupce uživatele techniky	Jméno: Telefon: e-mail:	[redacted] [redacted] [redacted]
Zástupce Ministerstva	Jméno: Telefon: e-mail:	[redacted] [redacted] mobil: [redacted] [redacted]
Zástupce Dodavatele	Jméno: Telefon: e-mail: Jméno: Telefon: e-mail:	[redacted] [redacted] [redacted] [redacted] [redacted] [redacted]

**Bližší popis provedení servisu:**

Podle "Objednávky - výzvy k podání nabídky č. 94/165110280" podepsané ze strany Ministerstva dne 19. 12. 2019 a předané Dodavateli dne 02. 01. 2020 Ministerstvo požaduje následující servisní činnost: BO lahve PPZ 8L, po aktivaci systému v motorovém prostoru, předepsaným hasivem HALON 1301 včetně opravy vnější a vnitřní povrchové ochrany (pokud to po provedené kontrole bude potřeba) a výměny (doplnění) komponent sestavy lahve předepsaných výrobcem k obnovení funkčnosti lahve tak, aby mohla být zpětně použita ve vozidle.

Rozsah podpory MTT při realizaci nabídky

- MTT převezme lahev PPZ od uživatele a zpracuje zápis o převzetí lahve. Uživatel předá MTT tyto následující údaje: čísla lahví, hmotnost kompletu tlakové lahve dle výrobce,(v případě nedodání

potřebných údajů nebude lahev PPZ převzata). V případě zjištění nesouladu informací uvedených na lahvi PPZ oproti informacím uvedeným v předávané dokumentaci uvést (pracovníky MTT) konkrétní rozdíly pro lahev v zápisu;

- Po provedené požadované činnosti předá uživateli lahev PPZ včetně kompletní dokumentace, která je uvedena dále v nabídce;
- Metodická pomoc uživateli při demontáži a montáži lahve PPZ do vozidla;

***Nabídka opravy po spuštění obsahuje tyto základní úkony podle dokumentace „aktuální technologické postupy společnosti EAF protect s.r.o. TeP 19-1 (generální oprava nádob FA)“:***

- *vyzvednutí lahve PPZ v místě určeném Ministerstvem*
- *odvoz lahví PPZ do místa provádění opravy: provozovna EAF protect s.r.o., Podnikatelská 160/4, 350 02 Cheb.*
- *identifikace tlakové lahve*
- *demontáž ventilu lahve PPZ*
- *pasivace vnitřního povrchu lahve*
- *vyčištění ventilu, jeho opravy, výměna předepsaných dílů ventilu z malého opravárenského setu*
- *montáž ventilu a kompletace sestavy lahve*
- *naplnění lahve PPZ hasivem HALON 1301, včetně natlakování dusíkem na provozní tlak*
- *provedení kontroly těsnosti LDS detektorem a konečné vážení*
- *nalepení štítku s údaji o hmotnosti lahve a datu plnění*
- *vydání a vyplnění osvědčující dokumentace*
- *výměna zápalného tělesa a jeho držáku, zabezpečení ekologické likvidace zápalného tělesa s prošlou životností*
- *konečná kontrola SOJ*
- *doprava do místa určeném Ministerstvem, předání lahve PPZ*

***S lahví PPZ po provedení činnosti bude uživateli předána následující dokumentace:***

- *dodací list (předávací protokol),*
- *protokol o naplnění, vnitřní pasivaci, natlakování a kontrole těsnosti lahví,*
- *prohlášení o shodě na doplněné hasivo HALON 1301,*
- *osvědčení o jakosti a kompletnosti vydané Úř OSK SOJ,*
- *bezpečnostní list na dodané hasivo*

***Díly, které budou použity při servisní činnosti:***

Název dílu	Počet kusů
Víko ventilu	1
Transportní matka	1
Závitový kroužek	1
Vodící trubka	1
Stojatý čep A221	4
Matice 2BA	4
Kontramatice	1
Plnicí šroub	1
O-kroužek 11	1
O-kroužek 10	1
Těsnění	1
Teflonový kroužek	1
Vodící kroužek A1109	1
Ucpávka zápalného kanálku	1
Palník 264S	1

Těleso palníku	1
Plombovací drát	1
Plomba	1
Hasivo	1

**Legislativní předpoklady:**

1. Certifikace dle standardu ČSN EN ISO 9001
2. Certifikát servisní organizace opravňující k provádění periodických inspekcí tlakových lahví PPZ v rozsahu, obsahu a intervalech stanovených v oddílu 1.8.7 a kapitole 6.2 mezinárodních úmluv o přepravě nebezpečných věcí RID/ADR v platném znění a dle § 7 nebo § 8 NV č. 208/2011 Sb., o technických požadavcích na přepravitelná tlaková zařízení
3. Certifikát pro zacházení s látkami poškozujícími ozónovou vrstvu Země a ovlivňující klimatický systém Země MŽP ČR dle § 10 odst. 1 a odst. 2 písm. a), c), d) zákona 73/2012 Sb. a podle článku 2 odst. 2 nařízení Komise (ES) č. 304/2018, kterým se stanoví minimální požadavky na certifikaci společnosti a pracovníků a podmínky pro vzájemné uznávání certifikace.

Certifikát musí pokrývat činnosti minimálně v rozsahu:

- a. Servis zařízení obsahující regulované látky,
  - b. Kontrola těsnosti systémů požární ochrany obsahující regulované látky,
  - c. Recyklace regulovaných látek,
  - d. Regenerace plyných hasiv,
  - e. Instalace zařízení obsahující fluorované skleníkové plyny v oblasti systémů požární ochrany,
  - f. Údržba a servis zařízení obsahující fluorované skleníkové plyny v oblasti systémů požární ochrany.
4. Prověření odborné způsobilosti, platné pro lahve TN PPZ vozidla PANDUR, dle § 7 odst. 1 písm. d) bod 4. a 5. zákona č. 219/1999 Sb., o ozbrojených silách České republiky, vyhlášky MO č. 273/1999 Sb., určená technická zařízení v resortu MO a čl. 6 písm. c) rozkazu MO č. 28/2002 Věstníku MO, Státní odborný dozor v resortu MO, v platném znění.
  5. Školení u výrobce PPZ KBV a KOT PANDUR II 8X8 CZ s vydáním příslušného certifikátu (oprávnění k poplácované činnosti).
  6. Zařízení pro odsávání, recyklaci, regeneraci a plnění látek na bázi halogen-derivátů uhlovodíků.

**Vše uvedený předmět nabídky bude realizován za dodržení zejména následující legislativy:**

- Nařízení evropského parlamentu a rady (EU) č. 517/2014 o fluorovaných skleníkových plynech, ve znění pozdějších předpisů;
- Nařízení evropského parlamentu a rady (EU) č. 1005/2009 o látkách, které poškozují ozónovou vrstvu, ve znění pozdějších předpisů;
- Nařízení Komise (EU) č. 744/2010, kterým se mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1005/2009 o látkách, které poškozují ozónovou vrstvu, s ohledem na kritická použití halonů;
- Nařízení Komise (ES) č. 1497/2007 které stanovuje standardní požadavky na kontrolu těsnosti stacionárních systémů požární ochrany obsahujících některé fluorované skleníkové plyny;
- Zákon č. 73/2012 Sb., o látkách, které poškozují ozónovou vrstvu, a o fluorovaných skleníkových plynech, ve znění pozdějších předpisů;
- Zákon č. 201/2012 Sb., o ochraně ovzduší, ve znění pozdějších předpisů;
- Zákon č. 219/1999 Sb., o ozbrojených silách České republiky, ve znění pozdějších předpisů;
- Zákon č. 185/2001 Sb., o odpadech a o změně některých dalších zákonů, ve znění pozdějších předpisů;
- Zákon č. 22/1997 Sb. o technických požadavcích na výrobky a o změně a doplnění některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů;
- Vyhláška č. 257/2012 Sb., o předcházení emisím látek, které poškozují ozónovou vrstvu, a fluorovaných skleníkových plynů, ve znění pozdějších předpisů;
- Zákon č. 133/1985 Sb., o požární ochraně, ve znění pozdějších předpisů;
- Vyhláška č. 246/2001 Sb., o stanovení podmínek požární bezpečnosti a výkonu státního požárního dozoru, ve znění pozdějších předpisů;
- Vyhláška MO č. 273/1999 Sb., určená technická zařízení v resortu MO;

- Vyhláška Ministra obrany č. 100/2018 Sb., o technické způsobilosti a pravidelných technických prohlídkách vojenských vozidel;
- Zákon č. 309/2000 Sb., o obranné standardizaci, katalogizaci a státním ověřování jakosti výrobků a služeb určených k zajištění obrany státu a o změně živnostenského zákona, ve znění pozdějších předpisů;
- ADR (Accord européen au transport international des marchandises par route) přijatá v Ženevě 30. září 1957 byla vyhlášena MZV pod č. 64/1987 Sb. a Česká republika přijala dohodu s účinností od 1. ledna 1993. Úplné znění dohody bylo zveřejněno ve Sbírce mezinárodních smluv pod č. 65/2003, příloha A – Všeobecná ustanovení a ustanovení týkající se nebezpečných látek a předmětů; ve znění Přílohy A a přílohy B zveřejněných ve Sbírce mezinárodních smluv pod č. 17/2019.

**Vše uvedený předmět nabídky bude realizován za dodržení zejména následujících norem a standardů:**

- ČSN EN 1968 Lahve na přepravu plynů – Periodická kontrola a zkoušení bezešvých ocelových lahví;
- ČSN EN ISO 18119 Lahve na plyny – Bezešvé ocelové lahve na plyny – Periodická kontrola a zkoušení;
- ČSN EN ISO 13341 Lahve na přepravu plynů – Montáž ventilů na lahve na plyn;
- ČSN EN 10204 Kovové výrobky. Druhy dokumentů kontroly;
- ČSN EN ISO 14001 Systémy environmentálního managementu – požadavky s návodem na použití;
- ČSN EN ISO 9001 Systém managementu kvality;
- ČOS 051672, 1. vydání, Požadavky NATO na ověřování kvality při návrhu, vývoji a výrobě;
- AQAP - 2110, Ed. D, NATO Quality Assurance Requirements For Design, Development and Production
- ČSN 078305 Tlakové nádoby k dopravě plynu;
- ČSN EN ISO 8501-1 až 4 Příprava kovových povrchů před nanesením nátěrových hmot a obdobných výrobků – Vizuální hodnocení čistoty povrchu (část 1 až 4);
- ČSN EN ISO 9717 Kovové a jiné anorganické povlaky – Fosfátové konverzní povlaky na kovech;
- ČSN EN ISO 13769 Lahve na přepravu plynů, Značení ražením;
- ČOS 235002 vydání 2, Protipožární zařízení obrněné techniky. Všeobecné technické požadavky;
- STANAG 4317 Edition 3, Procedures for the assessment of fire protection levels for land vehicles;
- AEP-4317 Edition A Version 1, Procedures for the assessment of fire protection levels for land vehicles;
- ČOS 801001 Nátěrové systémy pro pozemní vojenskou techniku;
- ČOS 801002 vydání 1, Fosfátové povlaky pro součásti vojenské techniky;
- Příloha k ČOS 999923, Seznam povolených prostředků vyhovujících požadavku ČOS 999923;
- ČSN EN 27201-1 Požární ochrana - Hasiva - Halogenované uhlovodíky - Část 1: Specifikace halonu 1211 a halonu 1301;
- ČSN EN 27201-2 Požární ochrana - Hasiva - Halogenované uhlovodíky - Část 2: Pokyny pro bezpečnou manipulaci a přepravu (ISO 7201-2:1991).

Dokumenty uvedené v legislativních předpokladech budou předloženy na základě vyzvání zástupcem Zadavatele kdykoliv do skončení realizace této nabídky.

Místo provedení servisu: EAF protect s.r.o., Podnikatelská 160/4, 350 02 Cheb

Místo převzetí a následného předání:

VÚ 8660, Víta Nejedlého, 682 01 Vyškov

Přepravu z místa předání techniky do místa provedení a zpět zabezpečí Dodavatel. Přepravu lahve PPZ za účelem provedení servisní činnosti bude provedena v souladu s příslušnými ustanoveními podle klasifikace ADR 2019 jako UN 1058 a ČSN EN 27201-2.

**Servis provede:** Dodavatel s využitím poddodavatele

**Provedení SOJ:**

V rozsahu konečné kontroly u poddodavatele, plán kvality není požadován. Poddodavatel umožní provedení SOJ v definovaném rozsahu.

Dokumentace:

- aktuální technologické postupy společnosti EAF protect s.r.o. TeP 19-1 (generální oprava nádob FA)

**Provedení katalogizace (pouze u dodávek náhradních dílů):**

Nepožadováno / Nenabízeno

<b>Datum zahájení/ukončení servisu:</b>		
- Ukončení do 4 měsíců ode dne předání lahve PPZ Zástupcem uživatele techniky pracovníkům mobilního technického týmu Dodavatele.		
<b>Poskytnutá záruka:</b>		
12 měsíců na provedenou práci, 24 měsíců na dodávané nové díly.		
Nabídková cena:		
Celkem bez DPH		70 240,00
DPH 21 %		14 750,40
Celkem s		84 990,40
Slovy: „osmdesátčtyřítisícdevětsetdevadesát 40/100“ korun českých Ceny bez DPH za jednotlivé druhy nákladů jsou cenami nejvýše přípustnými a nepřekročitelnými.		
<b>Ostatní informace, sdělení a požadavky Dodavatele:</b>		
Pokud to bude možné, bude doprava řešena v rámci dílčího plnění podepsané nabídky č. 52/165110280. V tomto případě by pak doprava nebyla účtována. <i>Platnost cenové nabídky je do 28. dubna 2020.</i>		
<b>Závěrečná ujednání:</b>		
Pro realizaci této nabídky platí podmínky uvedené v Rámcové dohodě č. 165110280 uzavřené mezi Ministerstvem a Dodavatelem dne 28. 04. 2017, Dodatku č. 1 ze dne 07. 11. 2017, Dodatku č. 2 ze dne 06. 12. 2018 a Dodatku č. 3 ze dne 27. 09. 2019. Tato nabídka je vyhotovena ve dvou originálních výtiscích o 5 stranách bez příloh s tím, že každá ze smluvních stran obdrží jeden výtisk. Podepsáním této nabídky oběma smluvními stranami se nabídka stává platnou a dnem jejího uveřejnění v registru smluv se stává účinnou.		
<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div style="background-color: black; width: 20%; height: 50px;"></div> <div style="text-align: center;"> <p style="color: red; font-weight: bold;">MINI</p> <p style="color: red; font-weight: bold;">SEK</p> <p style="color: red; font-weight: bold;">28-04-2020</p> </div> <div style="background-color: black; width: 20%; height: 50px;"></div> </div> <div style="text-align: center; margin-top: 10px;"> <p>2 TATRA DEFENCE VEHICLE a.s.</p> <p><b>TATRA</b> DEFENCE VEHICLE</p> <p>IČ: 24152269      www.tatradv.cz</p> <p>Kodaňská 521/57 101 00 Praha 10</p> </div>		

1. The first part of the document discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions and activities. It emphasizes that this is crucial for ensuring transparency and accountability in the organization's operations.

2. The second part of the document outlines the specific procedures and protocols that must be followed to ensure that all records are properly maintained and updated. It details the roles and responsibilities of various departments and individuals involved in the record-keeping process.

